

# GEWERBLICHE ZYLINDERMANGELN

I  
SERIE

IR 50

IF 50

500MM

500MM



KOMPAKTES  
DESIGN



EINFACHE  
BEDIENUNG



HOHE  
LEISTUNG

senso-speed

EASYFOLD

## BESCHREIBUNG

- Großer Oberflächenkontakt von Wäsche mit Zylinder, Umschließungswinkel 300°
- Automatischer Handschutz und Zentral Stop für noch höhere Sicherheit
- Beständige NOMEX Bügelbänder
- Automatische Zylinderabkühlung nach Mangelende
- Leicht zu bedienender Mikroprozessor - 20 voreingestellte Programme
- Anzeige der Bügelgeschwindigkeit und Temperatur
- Zylinderrücklauf
- IF Modell: eingebaute Längsfaltenanlage

- IR Modell: Vorneauslauf & Rückauslauf
- Frequenzgesteuerter Motor
- Leicht herausnehmbare Staubfilter
- Antistatische Leiste (IF)
- Easyfold System - wartungsarm (keine Bänder und Rollen)
- Elektro-, Gas- oder Dampfheizung

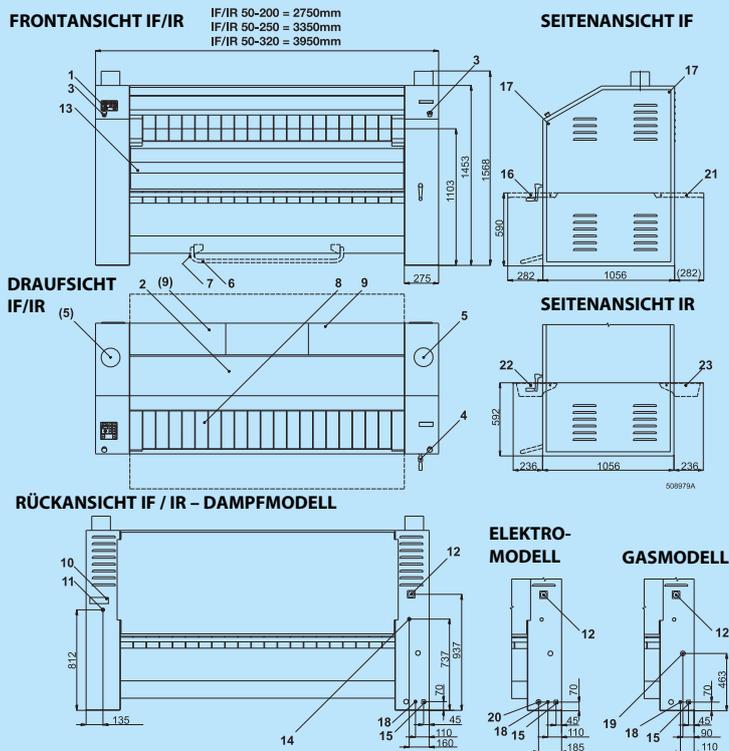
## OPTIONEN

- Fußpedal für einfaches Ein- und Abschalten der Maschine
- IF Modell: Auslauf Vorne
- Auslauf Tisch (IF)
- Verchromter Zylinder für bessere Wärmeleitung

TYP		IF/IR50-200	IF/IR50-250	IF/IR50-320
ZYLINDERDURCHMESSER	mm	500	500	500
ZYLINDERLÄNGE	mm	2000	2500	3200
<b>HEIZUNG</b>				
Elektrisch	kW	38	55	65
Gas	kW	36	52	66
Dampf	kg/h	49	68	88
<b>MOTOR</b>				
Zylindermotor	kW	0,37	0,37	0,37
Ventilatormotor	kW	0,18/0,255	2x0,18/0,255	2x0,18/0,255
<b>MANGELLEISTUNG*</b>				
Elektrisch und Gas	kg/h	80	95	120
Dampf	kg/h	95	115	145
ZYLINDERGESCHWINDIGKEIT	m/min.	1,5-8	1,5-8	1,5-8
<b>ELEKTROANSCHLUSS</b>				
380-415V 3AC+N 50/60 Hz, 208-240V 3AC 50/60 Hz 380-415V 3AC-N 50/60 Hz, 440V-480 3AC 60 Hz				
<b>ABMESSUNGEN</b>				
HxBxT	mm	1568x2750x1185	1568x3350x1185	1568x3950x1185
Gewicht netto	kg	1290	1440	1680
<b>TRANSPORTANGABEN</b>				
Verpackungsvolumen	m <sup>3</sup>	7,14	8,62	10,13
Lattenverschlag HxBxT	mm	1900x2890x1300	1900x3490x1300	1900x4100x1300
Gewicht bruto	kg	1520	1700	2000

\*Getestet in Übereinstimmung mit ISO 9398-1

Die Daten, die Maschinenmaße betreffend sind einschl. aller herausragende Teile



1. Bedientafel
2. Oberdeckel
3. Not-Aus-Taste
4. Zylinderhandantrieb
5. Abzug (1 für I 35, 2 für I 50)
6. Pedal zum Abstellen/Anstellen der Bänder (nur OPL Version)
7. Pedalmikroschalter
8. Einlegebänder
9. Staubfilterdeckel
10. Typenschild
11. Kondensatableiter (nur Dampfversion)
12. Hauptschalter
13. Obermulde
14. Dampfzufuhr (nur Dampfversion)
15. Erdung
16. Vorderer Kippausfahrtsch
17. Schrauben des Seitendeckels
18. Stromzufuhr
19. Gaszufuhr (nur Gasversion)
20. Elektroanschluss für Elektroheizung
21. Hinterer Kippausfahrtsch
22. Vordere Kippmulde
23. Hintere Kippmulde